



**URGENT: RAPPEL DU PRODUIT  
E-Z GAS® II Granulés effervescents  
Lot Number: F12C01A  
47646 (Swissmedic)**

Manno, le 24 septembre 2014

Cher client,

Nous souhaitons vous informer par la présente, que Bracco Suisse SA en accord avec Swissmedic, rappelle du marché le produit E-Z-GAS II, Lot N° F12C01A. Le retrait doit être communiqué par circulaire à tous les grossistes, médecins et pharmaciens qui ont reçu la livraison du lot incriminé ainsi qu'à tous ceux qui ont été livré par les grossistes.

E-Z-GAS II est un gaz (dioxyde de carbone) utilisé pour l'imagerie en double contraste de la partie supérieure du tube gastro intestinal.

Nos fichiers indiquent que vous avez été livré avec le lot affecté. Ce lot a été distribué entre le 10 juillet 2012 et le 15 mai 2013.

Lot Number	Package Size	Manufacture Date(s)	Expiry date
F12C01A	4g(0.14 oz) Packet (50 packets/box)	03/01/2012	2/2015

Ce rappel est initié après avoir observé au cours des analyses régulières de stabilité à long terme des spécifications non-conformes.

En conséquence, nous prenons ce problème très au sérieux et nous nous engageons à assurer que nos produits répondent aux plus hauts standards de qualité, dans le respect le plus absolu des lois et réglementations en vigueur.

C'est pour cette raison que Bracco Suisse SA a décidé en accord avec Swissmedic de rappeler ce lot.

**Bracco Suisse SA**

**Reg. Office:** Galleria 2 - Via Cantonale - 6928 Manno - Switzerland - Tel. +41 (0)91 611 53 00 - Fax + 41 (0)91 611 53 20

**Geneva Research Center and Manufacturing Site:** 31, Route de la Galaise - 1228 Plan-les-Ouates - Switzerland

Tel. +41 (0)22 884 88 84 - Fax +41 (0)22 884 88 85 - [www.braccoimaging.com](http://www.braccoimaging.com)



LIFE FROM INSIDE

Bracco Suisse SA vous demande de ne plus utiliser le produit **E-Z-GAS II lot F12C01A** et de retourner tous produits restants à l'adresse ci-dessous.

Les grossistes doivent informer leur clients selon leur liste de distribution et retourner leur stock et les produits reçus en retour de leur clients à la même adresse ci-dessous:

**Movianto Schweiz GmbH**

Laupenstrasse 45

3176 Neuenegg

Switzerland

Votre délégué Bracco Suisse vous contactera afin de fournir de plus amples informations concernant ce rappel et afin de trouver une compensation juste

Pour toute autre question ou information veuillez contacter :

Jean-Claude Tairaire 079 230 14 47

Carmen Racine 091 610 87 73

Sincèrement,

**Bracco Suisse SA**

**Reg. Office:** Galleria 2 - Via Cantonale - 6928 Manno - Switzerland - Tel. +41 (0)91 611 53 00 - Fax + 41 (0)91 611 53 20

**Geneva Research Center and Manufacturing Site:** 31, Route de la Galaise - 1228 Plan-les-Ouates - Switzerland

Tel. +41 (0)22 884 88 84 - Fax +41 (0)22 884 88 85 - [www.braccoimaging.com](http://www.braccoimaging.com)